EUROOPA
KOMISJON

Brüssel, 10.2.2025
COM(2025) 49 final

2025/0027 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees, mis on loodud ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepinguga, nimetatud lepingu XVII lisa liite XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ muutmise küsimuses

SELETUSKIRI

1. KAVANDATAV REGULEERIMISESE

Käesolev ettepanek käsitleb nõukogu otsust, millega määratakse kindlaks seisukoht, mis võetakse liidu nimel kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees (edaspidi „kaubanduskomitee“) seoses kavandatava otsusega muuta ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu (edaspidi „leping“) XVII lisa „Õigusnormide ühtlustamine“ liidet XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“. Tuginedes lepingu liite XVII-6 kohase korrapärase hindamise ja järelevalve ning lepingu XVII lisa artikli 4 lõike 2 kohase pideva hindamise tulemustele ning võttes arvesse mõju, mida avaldab Venemaa Ukraina-vastane agressioonisõda, on kavandatud muudatuste eesmärk i) täpsustada rändlusõigustiku kohaldamisala, ii) anda Ukrainale lisaaega Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi (EL) 2018/1972[1] kolme sätte täielikuks rakendamiseks, iii) näha ette uus ajakava direktiivi (EL) 2018/1972 rakendamiseks Ukrainas, iv) näha ette, et kui pärast Ukrainale rändluse valdkonnas võrdse kohtlemise võimaldamise otsuse vastuvõtmist kehtestatakse liidus uus keskmine rändluse hulgihind või kõne lõpetamise tasu, siis selle hinna või tasu kohaldamine on vastastikune, ning v) tagada, et õigusaktide tekstide erinevuse korral on liidu määruste tekstid ülimuslikud võrreldes õigusakti(de)ga, millega need Ukraina õiguskorda üle võeti.

2. ETTEPANEKU TAUST

2.1. Assotsieerimisleping

Lepinguga luuakse tingimused, mis võimaldavad süvendada majandus- ja kaubandussuhteid ja integreerida Ukraina järk-järgult liidu siseturuga (muu hulgas luuakse põhjalik ja laiaulatuslik vabakaubanduspiirkond, nagu on sätestatud lepingu IV jaotises „Kaubandus ja kaubandusküsimused“), ning toetatakse Ukraina püüet viia lõpule üleminek toimivale turumajandusele, muu hulgas oma õigustiku järkjärgulise liidu õigustikuga ühtlustamise teel. Leping jõustus 1. septembril 2017. Sellest ajast alates on Ukraina taotlenud edasist integratsiooni Euroopa Liidu rändlussektoriga, eelkõige rändlusteenuste võrdset kohtlemist. Selleks et Ukrainale saaks võimaldada võrdset kohtlemist, tuleb tal ühtlustada oma õigusaktid liidu rändlusõigustikuga ning liidu rändlusõigustik täielikult Ukraina õigusesse üle võtta ja seda täiel määral rakendada.

2.2. Kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitee

Lepingu artikli 465 lõike 4 kohaselt lahendatakse lepingu IV jaotisega „Kaubandus ja kaubandusküsimused“ seotud küsimusi kaubanduskomitees. Vastavalt lepingu XVII lisa artiklile 11 võib kõnealune komitee võtta vastu otsuse muuta lepingu XVII lisa. Artikli 465 lõike 3 kohaselt on kõnealused otsused lepinguosaliste suhtes siduvad ja nad võtavad nende rakendamiseks vajalikke meetmeid. Kaubanduskomitee võtab otsused vastu lepinguosaliste kokkuleppel.

2.3. Kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitee kavandatav õigusakt

Kaubanduskomiteel on kavas vastu võtta otsus muuta XVII lisa „Õigusnormide ühtlustamine“ liidet XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ (edaspidi „kavandatav õigusakt“).

Kavandatava õigusaktiga muudetakse lepingu XVII lisa kõnealust liidet järgmiselt: i) täpsustatakse liidu rändlusõigustiku kohaldamisala, ii) antakse Ukrainale lisaaega liidu rändlusõigustikku kuuluva

[1] Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2018. aasta direktiiv (EL) 2018/1972, millega kehtestatakse Euroopa elektroonilise side seadustik (ELT L 321, 17.12.2018, lk 36, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj).

direktiivi (EL) 2018/1972 kolme sätte täielikuks rakendamiseks, iii) nähakse ette uus ajakava direktiivi (EL) 2018/1972 rakendamiseks Ukrainas, iv) tagatakse, et kui pärast Ukrainale rändluse valdkonnas võrdse kohtlemise võimaldamise otsuse vastuvõtmist kehtestatakse liidus uus keskmine rändluse hulgihind või kõne lõpetamise tasu, siis selle hinna või tasu kohaldamine on vastastikune, ning v) tagatakse, et õigusaktide tekstide lahknevuse korral on liidu määruste tekstid ülimuslikud võrreldes õigusakti(de)ga, millega need Ukraina õiguskorda üle võeti. See vastab eesmärgile ühtlustada Ukraina õigusnormid järk-järgult liidu õigustikuga, nagu on sätestatud lepingu preambulis ja artiklis 124, mis on pühendatud elektroonilise side valdkonna õigusnormide ühtlustamisele.

Kavandatav õigusakt muutub lepinguosalistele siduvaks vastavalt lepingu XVII lisa artiklile 11, milles on sätestatud: „Kaubanduskomitee võib otsustada muuta käesoleva XVII lisa sätteid juhul, kui ta peab seda vajalikuks.“ Lepingu artikli 465 lõikes 3 on aga sätestatud: „Assotsieerimiskomiteel on õigus võtta vastu otsuseid käesolevas lepingus ettenähtud juhtudel ja valdkondades, milles assotsieerimisnõukogu on talle õigused delegeerinud. Kõnealused otsused on lepinguosaliste suhtes siduvad ning nad võtavad nende rakendamiseks vajalikke meetmeid. Assotsieerimiskomitee võtab otsused vastu lepinguosaliste kokkuleppel.“

3. LIIDU NIMEL VÕETAV SEISUKOHT

Liidu nimel võetakse seisukoht toetada kavandatava õigusakti vastuvõtmist kaubanduskomitees.

Lepingu XVII lisa kohaselt tuleb lepinguosalistel korrapäraselt ühtlustada mitme sektori, sealhulgas telekommunikatsiooniteenuste valdkonna õigusakte. Kui kõigi liites XVII-3 osutatud liidu õigustiku osade ühtlustamine on järk-järgult lõpule viidud, on Ukrainal võimalik järk-järgult integreeruda ELi siseturuga, mis seisneb vastastikuses võrdses kohtlemises vastavalt lepingu XVII lisa artikli 4 lõikele 3. Ukraina taotleb integratsiooni süvendamist rändluse valdkonnas. Kaubanduskoosseisus kokku tulnud ELi–Ukraina assotsieerimiskomitee otsusega nr 1/2023 lisati lepingu liitesse XVII-3 rändlust käsitlevaid õigusakte. 7. novembril 2024 teatas Ukraina liidule, et liidu õigustiku ülevõtmise ja rakendamise tingimused on täidetud, ning taotles põhjalikku hindamist. Tuginedes lepingu XVII lisa artikli 4 lõike 2 kohase korrapärase hindamise ja järelevalve ning pideva hindamise tulemustele ning võttes arvesse mõju, mida avaldab Venemaa Ukraina-vastane agressioonisõda, on asjakohane teha liite XVII-3 A osas teatavaid täiendavaid konkreetseid muudatusi, anda Ukrainale lisaaega teatavate sätete rakendamiseks, ilma et kaubanduskomiteel tuleks seetõttu edasi lükata võrdse kohtlemise otsuse vastuvõtmine vastavalt lepingu XVII lisa artikli 4 lõikele 3, tagada õiguskindlus teatavate sätete kohaldamise suhtes ja näha ette uus ajakava direktiivi (EL) 2018/1972 rakendamiseks.

Seda arvesse võttes tuleb muuta liidet XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ ja täpsustada liidu rändlusõigustiku kohaldamisala. Teatavad liidu rändlusõigustikku[2]

[2] Direktiiv (EL) 2018/1972; Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. aprilli 2022. aasta määrus (EL) nr 2022/612, mis käsitleb rändlust üldkasutatavates mobiilsidevõrkudes liidus (ELT L 115, 13.4.2022, lk 1, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/612/oj), Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2018. aasta määrus (EL) 2018/1971, millega asutatakse elektroonilise side Euroopa reguleerivate asutuste amet (BEREC) ja BERECi tugiamet (BERECi büroo) ja muudetakse määrust (EL) 2015/2120 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1211/2009 (ELT L 321, 17.12.2018, lk 1, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2018/1971/oj), komisjoni 15. detsembri 2016. aasta rakendusmäärus (EL) 2016/2286, milles sätestatakse üksikasjalikud eeskirjad, mis käsitlevad mõistliku kasutamise poliitika rakendamist, jaemüügitasandil osutatavate rändlusteenuste lisatasude kaotamise jätkusuutlikkuse hindamise metoodikat ja rändlusteenuse osutaja poolt sellise hindamise eesmärgil esitatavat taotlust (ELT L 344, 17.12.2016, lk 46, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_impl/2016/2286/oj) ning komisjoni 18. detsembri 2020. aasta delegeeritud määrus (EL) 2021/654, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi (EL) 2018/1972, kehtestades mobiilikõne lõpetamise tasu üleliidulise ühtse maksimummäära ja kõne püsivõrgus lõpetamise tasu üleliidulise ühtse maksimummäära (ELT L 137, 22.4.2021, lk 1, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_del/2021/654/oj).

kuuluvate liidu õigusaktide sätted ei ole rändluse valdkonnas võrdse kohtlemise võimaldamise otsuse tegemisel asjakohased näiteks seetõttu, et need sätted ei käsitle rändlust või nendega kehtestatud kohustused on siduvad ainult Euroopa Komisjonile. Need sätted tuleb jätta rändlusteenuse osutamisel võrdse kohtlemise võimaldamist käsitleva otsusega üle võtmata. Tuleb märkida, et üle tuleb võtta direktiivi (EL) 2018/1972 tekst tervikuna, kuna tulevikus võidakse tehakse otsus võrdse kohtlemise võimaldamise kohta kogu telekommunikatsioonisektoris ning see direktiiv on üldiselt kohaldatav ka väljaspool rändluse sektorit.

Kuna esineb objektiivseid põhjusi, mis mõjutavad Ukraina suutlikkust tavapärast õigusaktide vastuvõtmise menetlust läbi viia, tuleb Ukrainale anda lisaaega liidu rändlusõigustikku kuuluva direktiivi (EL) 2018/1972 kolme sätte täielikuks rakendamiseks. Need sätted on direktiivi (EL) 2018/1972 artikli 7 lõige 2, artikli 8 lõige 1 ja artikli 30 lõige 6. Nende rakendamise edasilükkamine ei kahjusta tulevase otsuse eesmärki – võrdset kohtlemist rändluse valdkonnas.

Samuti on vaja näha ette uus ajakava direktiivi (EL) 2018/1972 rakendamiseks Ukrainas, kuna eelmine ajakava kaotas kehtivuse 31. detsembril 2024.

Lisaks on vaja tagada, et kui pärast Ukrainale rändluse valdkonnas võrdse kohtlemise võimaldamise otsuse vastuvõtmist kehtestatakse liidus uus keskmine rändluse hulgihind või kõne lõpetamise tasu, siis selle hinna või tasu kohaldamine on vastastikune. Sellega tagatakse võrdsed tingimused liidus ja Ukrainas asuvatele ettevõtjatele, kes osutavad reguleeritud rahvusvahelisi rändlusteenuseid.

Liite XVII-3 A osa kohaste liidu määruste ülevõtmisel ja rakendamisel Ukrainas tekkisid teatavad lahknevused liidu määruste ja ülevõtmisõigusaktide tekstis. Seepärast on vaja tagada, et liidu määruste tekstid oleksid ülimuslikud võrreldes õigusakti(de)ga, millega need Ukraina õiguskorda üle võeti.

Käesoleva otsusega rakendatakse idapartnerlusriigi ja kandidaatriigi suhtes eespool nimetatud assotsieerimislepingu sätete alusel liidu ühist kaubanduspoliitikat. See vastab lepingu preambulis sätestatud eesmärgile, milleks on Ukraina õigusnormide järkjärguline ühtlustamine liidu õigusaktidega.

4. ÕIGUSLIK ALUS

4.1. Menetlusõiguslik alus

4.1.1. Põhimõtted

ELi toimimise lepingu artikli 218 lõikes 9 on sätestatud, et „[n]õukogu võtab komisjoni [...] ettepaneku põhjal vastu otsuse, millega […] kehtestatakse lepingus sätestatud organis liidu nimel võetavad seisukohad, kui asjaomasel organil tuleb vastu võtta õigusliku toimega akte, välja arvatud õigusaktid, millega täiendatakse või muudetakse lepingu institutsioonilist raamistikku.“

Mõiste „õigusliku toimega aktid“ hõlmab akte, millel on õiguslik toime asjaomase organi suhtes kehtiva rahvusvahelise õiguse normide alusel. Siia hulka kuuluvad ka sellised õiguslikud vahendid, mis ei ole rahvusvahelise õiguse kohaselt siduvad, kuid mis võivad mõjutada otsustavalt liidu seadusandja vastu võetud õigusaktide sisu[3].

4.1.2. Kohaldamine käesoleval juhul

Kaubanduskomitee on assotsieerimislepinguga loodud organ. Otsustel, mis kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees kavatsetakse vastu võtta, on õiguslik toime. Vastavalt lepingu artikli 465 lõikele 3 muutub kavandatav õigusakt rahvusvahelise õiguse alusel lepinguosaliste jaoks siduvaks. Kavandatav õigusakt ei täienda ega muuda kokkuleppe institutsioonilist raamistikku.

[3] Euroopa Kohtu 7. oktoobri 2014. aasta otsus kohtuasjas Saksamaa *vs*. nõukogu, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, punktid 61–64.

Seega on kavandatava nõukogu otsuse menetlusõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9.

4.2. Materiaalõiguslik alus

4.2.1. Põhimõtted

ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 9 kohase otsuse materiaalõiguslik alus sõltub eelkõige selle kavandatava õigusakti eesmärgist ja sisust, mille kohta liidu nimel seisukoht võetakse. Kui kavandatava õigusaktiga taotletakse kahte eesmärki või reguleeritakse kahte valdkonda ning üht neist võib pidada peamiseks või ülekaalukaks ja teine on kõrvalise tähtsusega, peab ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 9 kohasel otsusel olema üksainus, peamisest või ülekaalukast eesmärgist või valdkonnast tulenev materiaalõiguslik alus.

4.2.2. Kohaldamine käesoleval juhul

Liidu ühise kaubanduspoliitika õiguslik alus on ELi toimimise lepingu artikkel 207. Täpsemalt on ELi toimimise lepingu artikli 207 lõike 4 esimeses lõigus sätestatud õiguslik alus kolmandate riikidega seotud teenustekaubandusele, välja arvatud transporditeenused, sealhulgas õigusraamistik selliste teenuste osutamise jaoks.

Kuna kavandatav õigusakt käsitleb telekommunikatsiooniteenuste kaubandust Ukrainaga, on selle peamine eesmärk ja sisu seotud liidu ühise kaubanduspoliitikaga. Seega on kavandatava nõukogu otsuse materiaalõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikkel 207.

4.3. Järeldus

Esildatud nõukogu otsuse õiguslik alus peaks olema ELi toimimise lepingu artikkel 207 koostoimes ELi toimimise lepingu artikli 218 lõikega 9.

5. KAVANDATAVA ÕIGUSAKTI AVALDAMINE

Kuna assotsieerimiskomitee otsusega muudetakse lepingut, tuleb see pärast vastuvõtmist avaldada *Euroopa Liidu Teatajas*.

2025/0027 (NLE)

Ettepanek:

NÕUKOGU OTSUS

seisukoha kohta, mis võetakse Euroopa Liidu nimel kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees, mis on loodud ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepinguga, nimetatud lepingu XVII lisa liite XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ muutmise küsimuses

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 207 lõike 4 esimest lõiku koostoimes artikli 218 lõikega 9,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

(1) Ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vaheline assotsieerimisleping[1] (edaspidi „leping“) jõustus 1. septembril 2017.

(2) Vastavalt lepingu XVII lisa artiklile 11 võib kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitee kõnealuse lepingu XVII lisa muuta.

(3) Kavandatava akti, millega muudetakse liidet XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“, peaks kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitee vastu võtma 2025. aasta jooksul.

(4) Nagu lepinguosalised on tunnistanud lepingu preambulis ja nagu on ette nähtud lepingu artikliga 124, on oluline ühtlustada Ukraina õigusaktid Euroopa Liidu õigusaktidega, mis tähendab, et Ukrainal tuleb tagada, et Ukraina kehtivad ja tulevased õigusaktid viiakse järk-järgult vastavusse liidu õigustikuga.

(5) Ukraina on taotlenud edasist integratsiooni Euroopa Liidu rändlussektoriga, eelkõige võrdset kohtlemist selles valdkonnas.

(6) Uute oludega kohanemiseks ja õiguskindluse tagamiseks tuleks muuta lepingu XVII lisa liite XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ A osa.

(7) Selleks et tagada õiguskindlus liidu rändlusõigustiku kohaldamisala suhtes, tuleks nimetada, millised sätted on ses suhtes asjakohased. Võttes arvesse Venemaa agressioonisõjast tulenevaid raskusi, tuleks Ukrainale anda vastavalt vajadusele lisaaega liidu rändlusõigustiku täielikuks rakendamiseks. Seega tuleks Ukrainale ette näha uus ajakava, kuna Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi (EL) 2018/1972[2] rakendamise ajakava on aegunud. Ette tuleks näha erieeskirjad puhuks, et kui liidus kehtestatakse uus keskmine rändluse hulgihind või kõne lõpetamise tasu, oleks selle hinna või tasu kohaldamine

[1] ELT L 161, 29.5.2014, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2014/295/oj.

[2] Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2018. aasta direktiiv (EL) 2018/1972, millega kehtestatakse Euroopa elektroonilise side seadustik (ELT L 321, 17.12.2018, lk 36, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj).

vastastikune. Kuna liidu määruste ja nende Ukraina õiguskorda ülevõtmise aktide tekstides on lahknevusi, tuleb tagada liidu määruste ülimuslikkus.

(8) Seepärast on asjakohane määrata kindlaks liidu nimel kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees võetav seisukoht, kuna kavandatav õigusakt, millega muudetakse lepingu XVII lisa liidet XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“, on liidule siduv,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Seisukoht, mis võetakse 2025. aasta jooksul liidu nimel ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepinguga asutatud, kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees nimetatud lepingu XVII lisa liite XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ muutmise küsimuses, põhineb kõnealuse komitee otsuse eelnõul, mis on lisatud käesolevale otsusele.

Artikkel 2

Käesolev otsus on adresseeritud komisjonile.

Brüssel,

Nõukogu nimel
eesistuja

FINANTS- JA DIGISELGITUS

1. ETTEPANEKU/ALGATUSE RAAMISTIK

1.1. Ettepaneku/algatuse nimetus

Nõukogu otsus seisukoha kohta, mis võetakse liidu nimel kaubanduskoosseisus kokku tulnud assotsieerimiskomitees („kaubanduskomitee“), mis on loodud ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepinguga, nimetatud lepingu XVII lisa liite XVII-3 „Telekommunikatsiooniteenuste suhtes kohaldatavad eeskirjad“ muutmise küsimuses.

1.2. Asjaomased poliitikavaldkonnad

Kaubanduspoliitika, telekommunikatsiooniteenused.

1.3. Eesmärgid

1.3.1. Üldeesmärgid

- Ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu (edaspidi „leping“) kohase põhjaliku ja laiaulatusliku vabakaubanduspiirkonna rakendamine.

- Ukraina õigusnormide järkjärguline ühtlustamine Euroopa Liidu õigusaktidega.

1.3.2. Erieesmärgid

Erieesmärk nr

- Algatusega antakse Ukrainale vastavalt vajadusele lisaaega liidu rändlusõigustiku täielikuks rakendamiseks põhjaliku ja laiaulatusliku vabakaubanduspiirkonna raames, võttes arvesse mõju, mida Venemaa agressioonisõda avaldab Ukraina võimele läbi viia õigusaktide vastuvõtmise menetlust.

- Seejuures tuleb tagada liidu määruste ülimuslikkus, kuna liidu määruste ja nende Ukraina õiguskorda ülevõtmisaktide tekstides on mõningaid lahknevusi.

1.3.3. Oodatavad tulemused ja mõju

Märkige, milline peaks olema ettepaneku/algatuse oodatav mõju toetusesaajatele/sihtrühmale.

Ukraina ja liidu õigusnormide ühtlustamine rändluse valdkonnas.

Ukraina „rändle nagu kodus“-piirkonnaga ühinemise ettevalmistamine.

1.3.4. Tulemusnäitajad

Märkige, milliste näitajate abil jälgitakse edusamme ja saavutusi.

Lepingu kohase ühtlustamise kulgu jälgitakse vastavalt muudetud liitele XVII-3, kus on loetletud kõik ülevõetavad seadusandlikud aktid koos ajakavaga, mille kohaselt Ukraina peab ühtlustamise lõpule viima.

1.4. Ettepanek/algatus käsitleb

☐ uut meedet

☐ uut meedet, mis tuleneb katseprojektist / ettevalmistavast meetmest[6]

☒ olemasoleva meetme pikendamist

☐ ühe või mitme meetme ümbersuunamist teise või uude meetmesse või ühendamist teise või uue meetmega

1.5. Ettepaneku/algatuse põhjendused

1.5.1. Lühi- või pikaajalises perspektiivis täidetavad vajadused, sealhulgas algatuse rakendamise üksikasjalik ajakava

Käesoleva õigusaktiga antakse Ukrainale vastavalt vajadusele lisaaega liidu rändlusõigustiku täielikuks rakendamiseks, lähtudes assotsieerimislepingu liite XVII-3 kavandatavatest muudatusest.

1.5.2. ELi meetme lisaväärtus (see võib tuleneda eri teguritest, nagu kooskõlastamisest saadav kasu, õiguskindlus, suurem tõhusus või vastastikune täiendavus). Käesoleva punkti kohaldamisel tähendab „ELi meetme lisaväärtus“ väärtust, mis tuleneb liidu sekkumisest ja lisandub väärtusele, mille liikmesriigid oleksid muidu üksi loonud.

ELi tasandi meetme põhjused (*ex-ante*)
- Ühise kaubanduspoliitika rakendamine
Oodatav tekkiv ELi lisaväärtus (*ex-post*)
- Ühise kaubanduspoliitika rakendamine

1.5.3. Samalaadsetest kogemustest saadud õppetunnid

1.5.4. Kooskõla mitmeaastase finantsraamistikuga ja võimalik koostoime muude asjakohaste vahenditega

Kavandatav õigusakt ei mõjuta mitmeaastast finantsraamistikku ega ELi eelarvet.

1.5.5. Erinevate kasutada olevate rahastamisvõimaluste, sealhulgas vahendite ümberpaigutamise võimaluste hinnang

[6] Vastavalt finantsmääruse artikli 58 lõike 2 punktile a või b.

1.6. Ettepaneku/algatuse ja selle finantsmõju kestus

☐ **Piiratud kestusega**

– ☐ hõlmab ajavahemikku [PP/KK]AAAA–[PP/KK]AAAA

– ☐ finantsmõju kulukohustuste assigneeringutele avaldub ajavahemikul AAAA–AAAA ja maksete assigneeringutele ajavahemikul AAAA–AAAA.

☐ **Piiramatu kestusega**

– Rakendamise käivitumisperiood hõlmab ajavahemikku AAAA–AAAA,

– millele järgneb täieulatuslik rakendamine.

1.7. Kavandatud eelarve täitmise viisid[7]

☐ **Otsene eelarve täitmine** komisjoni poolt

– ☐ tema talituste kaudu, sealhulgas kasutades liidu delegatsioonides töötavat komisjoni personali;

– ☐ rakendusametite kaudu

☐ **Jagatud eelarve täitmine** koostöös liikmesriikidega

☐ **Kaudne eelarve täitmine**, mille puhul eelarve täitmise ülesanded on delegeeritud:

– ☐ kolmandatele riikidele või nende määratud asutustele;

– ☐ rahvusvahelistele organisatsioonidele ja nende allasutustele (nimetage);

– ☐ Euroopa Investeerimispangale ja Euroopa Investeerimisfondile;

– ☐ finantsmääruse artiklites 70 ja 71 osutatud asutustele;

– ☐ avalik-õiguslikele asutustele;

– ☐ avalikke teenuseid osutavatele eraõiguslikele asutustele, sel määral, mil neile antakse piisavad finantstagatised;

– ☐ liikmesriigi eraõigusega reguleeritud asutustele, kellele on delegeeritud avaliku ja erasektori partnerluse rakendamine ja kellele antakse piisavad finantstagatised;

– ☐ asutustele või isikutele, kellele on delegeeritud Euroopa Liidu lepingu V jaotise kohaste ühise välis- ja julgeolekupoliitika erimeetmete rakendamine ja kes on kindlaks määratud asjaomases alusaktis;

– ☐ liikmesriigis asutatud asutustele, kelle suhtes kohaldatakse liikmesriigi eraõigust või liidu õigust ja kellele võib kooskõlas valdkondlike normidega usaldada liidu rahaliste vahendite või eelarveliste tagatiste haldamise niivõrd, kuivõrd selliseid asutusi kontrollivad avalik-õiguslikud asutused või avalikke teenuseid osutavad eraõiguslikud asutused ja kontrollivad organid annavad neile solidaarvastutuse vormis piisavad finantstagatised või samaväärsed finantstagatised, mis võivad iga meetme puhul piirduda liidu toetuse maksimumsummaga.

[7] Eelarve täitmise viise koos viidetega finantsmäärusele on selgitatud BUDGpedia veebisaidil https://myintracomm.ec.europa.eu/corp/budget/financial-rules/budget-implementation/Pages/implementation-methods.aspx.

2. HALDUSMEETMED

2.1. Järelevalve ja aruandluse reeglid

2.2. Haldus- ja kontrollisüsteem(id)

2.2.1. Eelarve täitmise viisi(de), rahastuse rakendamise mehhanismi(de), maksete tegemise korra ja kavandatava kontrollistrateegia selgitus

2.2.2. Teave kindlakstehtud riskide ja nende vähendamiseks kasutusele võetud sisekontrollisüsteemi(de) kohta

2.2.3. Kontrollimeetmete hinnanguline kulutõhusus (kontrollikulude suhe hallatavate vahendite väärtusse), selle põhjendus ja oodatav veariski tase (maksete tegemise ja sulgemise ajal)

2.3. Pettuste ja õigusnormide rikkumise ärahoidmise meetmed

3. ETTEPANEKU/ALGATUSE HINNANGULINE FINANTSMÕJU

Algatus ei mõjuta ELi eelarvet.

3.1. Mitmeaastase finantsraamistiku rubriigid ja kulude eelarveread, millele mõju avaldub

- Olemasolevad eelarveread

<u>Järjestage</u> mitmeaastase finantsraamistiku rubriigiti ja iga rubriigi sees eelarveridade kaupa

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Eelarverida	Kulu liik	Rahaline osalus			
	Nr	Liigendatud/liigendamata[8]	EFTA riigid[9]	Kandidaatriigid ja potentsiaalsed kandidaadid[10]	Muud kolmanda riigid	Muu sihtotstarbeline tulu
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI

- Uued eelarveread, mille loomist taotletakse

<u>Järjestage</u> mitmeaastase finantsraamistiku rubriigiti ja iga rubriigi sees eelarveridade kaupa

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Eelarverida	Kulu liik	Rahaline osalus			
	Nr	Liigendatud/liigendamata	EFTA riigid	Kandidaatriigid ja potentsiaalsed kandidaadid	Muud kolmanda riigid	Muu sihtotstarbeline tulu
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI
	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI

8 Liigendatud = liigendatud assigneeringud / liigendamata = liigendamata assigneeringud.
9 EFTA: Euroopa Vabakaubanduse Assotsiatsioon.
10 Kandidaatriigid ja vajaduse korral Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid.

	[XX.YY.YY.YY]	Liigendatud/liigendamata	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI	JAH/EI

3.2. Ettepaneku hinnanguline finantsmõju assigneeringutele

3.2.1. Hinnanguline mõju tegevusassigneeringutele – ülevaade

– ☐ Ettepanek/algatus ei nõua tegevusassigneeringute kasutamist

– ☐ Ettepanek/algatus nõuab tegevusassigneeringute kasutamist, mis toimub järgmiselt:

3.2.1.1. Heakskiidetud eelarvest saadavad assigneeringud

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Nr	

DG: <…….>			Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
Tegevusassigneeringud							
Eelarverida	Kulukohustused	(1a)					**0,000**
	Maksed	(2a)					**0,000**
Eelarverida	Kulukohustused	(1b)					**0,000**
	Maksed	(2b)					**0,000**
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud[11]							
Eelarverida		(3)					**0,000**
DG <…….> assigneeringud KOKKU	Kulukohustused	= 1a + 1b + 3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 2a + 2b + 3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
Tegevusassigneeringud KOKKU	Kulukohustused	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

[11] Tehniline ja/või haldusabi ning ELi programmide ja/või meetmete rakendamist toetavad kulud (endised BA read), kaudne teadustegevus, otsene teadustegevus.

	Maksed	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud KOKKU		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Mitmeaastase finantsraamistiku **RUBRIIGI <….> assigneeringud KOKKU**	Kulukohustused	= 4 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 5 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
• Tegevusassigneeringud KOKKU (kõik rubriigid)	Kulukohustused	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Maksed	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud KOKKU (kõik rubriigid)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Mitmeaastase finantsraamistiku **RUBRIIKIDE 1–6 assigneeringud KOKKU** (vajalikud vahendid)	Kulukohustused	= 4 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 5 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	**7**	„Halduskulud“[12]

DG: <…….>	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**

[12] Vajalike assigneeringute kindlaksmääramiseks tuleks kasutada aastaseid keskmisi kulunäitajaid, mis on kättesaadavad BUDGpedia veebilehel.

• Personalikulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Muud halduskulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
DG <…….> **KOKKU**	Assigneeringud	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

DG: <…….>		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
• Personalikulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Muud halduskulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
DG <…….> **KOKKU**	Assigneeringud	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIGI 7 assigneeringud KOKKU	(Kulukohustuste kogusumma = maksete kogusumma)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
Mitmeaastase finantsraamistiku	Kulukohustused	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIKIDE 1–7 assigneeringud KOKKU	Maksed	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.1.2. Sihtotstarbelisest välistulust saadavad assigneeringud

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	Nr	

DG: <…….>			Aasta	Aasta	Aasta	Aasta	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
			2024	**2025**	**2026**	**2027**	
Tegevusassigneeringud							
Eelarverida	Kulukohustused	(1a)					**0,000**
	Maksed	(2a)					**0,000**
Eelarverida	Kulukohustused	(1b)					**0,000**
	Maksed	(2b)					**0,000**
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud[13]							
Eelarverida		(3)					**0,000**
DG <…….> assigneeringud KOKKU	Kulukohustused	= 1a + 1b + 3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 2a + 2b + 3	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Aasta	Aasta	Aasta	Aasta	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
			2024	**2025**	**2026**	**2027**	
Tegevusassigneeringud KOKKU	Kulukohustused	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Maksed	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud KOKKU		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Mitmeaastase finantsraamistiku **RUBRIIGI <….> assigneeringud KOKKU**	Kulukohustused	= 4 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 5 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Aasta	Aasta	Aasta	Aasta	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027**
			2024	**2025**	**2026**	**2027**	

[13] Tehniline ja/või haldusabi ning ELi programmide ja/või meetmete rakendamist toetavad kulud (endised BA read), kaudne teadustegevus, otsene teadustegevus.

							KOKKU
Tegevusassigneeringud KOKKU	Kulukohustused	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Maksed	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud KOKKU		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Mitmeaastase finantsraamistiku **RUBRIIGI <….> assigneeringud KOKKU**	Kulukohustused	= 4 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 5 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

			Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
• Tegevusassigneeringud KOKKU (kõik rubriigid)	Kulukohustused	(4)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
	Maksed	(5)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Eriprogrammide vahenditest rahastatavad haldusassigneeringud KOKKU (kõik rubriigid)		(6)	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Mitmeaastase finantsraamistiku **rubriikide 1–6 assigneeringud KOKKU (võrdlussumma)**	Kulukohustused	= 4 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
	Maksed	= 5 + 6	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Mitmeaastase finantsraamistiku rubriik	**7**	„Halduskulud“[14]

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

[14] Vajalike assigneeringute kindlaksmääramiseks tuleks kasutada aastaseid keskmisi kulunäitajaid, mis on kättesaadavad BUDGpedia veebilehel.

DG: <…….>		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
• Personalikulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Muud halduskulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
DG <…….> KOKKU	Assigneeringud	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

DG: <…….>		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
• Personalikulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
• Muud halduskulud		0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
DG <…….> KOKKU	Assigneeringud	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Mitmeaastase finantsraamistiku RUBRIIGI 7 assigneeringud KOKKU	(Kulukohustuste kogusumma = maksete kogusumma)	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
Mitmeaastase finantsraamistiku	Kulukohustused	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIKIDE 1–7 assigneeringud KOKKU	Maksed	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.2. Hinnanguline tegevusassigneeringutest rahastatav väljund (not to be completed for decentralised agencies)

kulukohustuste assigneeringud miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

Märkige eesmärgid ja väljundid ⇩			Aasta **2024**		Aasta **2025**		Aasta **2026**		Aasta **2027**		Lisage vajalik arv aastaid, et näidata finantsmõju kestust (vt punkt 1.6)						**KOKKU**	
	VÄLJUNDID																	
	Väljundi liik[15]	Keskmine kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Arv	Kulu	Väljundite arv kokku	Kulud kokku
ERIEESMÄRK nr 1[16] …																		
- Väljund																		
- Väljund																		
- Väljund																		
Erieesmärk nr 1 kokku																		
ERIEESMÄRK nr 2 ...																		
- Väljund																		
Erieesmärk nr 2 kokku																		
KOKKU																		

15 Väljunditena käsitatakse tarnitud tooteid ja osutatud teenuseid (rahastatud üliõpilasvahetuste arv, ehitatud teede pikkus kilomeetrites jms).

16 Vastavalt punktile 1.3.2 „Erieesmärgid“.

3.2.3. Hinnanguline mõju haldusassigneeringutele – ülevaade

– ☐ Ettepanek/algatus ei nõua haldusassigneeringute kasutamist

– ☐ Ettepanek/algatus nõuab haldusassigneeringute kasutamist, mis toimub järgmiselt:

3.2.3.1. Heakskiidetud eelarvest saadavad assigneeringud

HEAKSKIIDETUD EELARVE	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**2021–2027 KOKKU**
RUBRIIK 7					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIK 7 kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
KOKKU	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.2. Sihtotstarbelisest välistulust saadavad assigneeringud

SIHTOTSTARBELINE VÄLISTULU	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**2021–2027 KOKKU**
RUBRIIK 7					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIK 7 kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
KOKKU	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.3.3. Assigneeringud kokku

HEAKSKIIDETUD EELARVE + SIHTOTSTARBELINE VÄLISTULU KOKKU	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**2021–2027 KOKKU**
RUBRIIK 7					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIK 7 kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud					
Personalikulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
Muud halduskulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**

RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
KOKKU	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

Personali ja muude halduskuludega seotud assigneeringute vajadused kaetakse assigneeringutest, mille asjaomane peadirektoraat on kõnealuse meetme haldamiseks juba andnud, ja/või peadirektoraadi sees ümberpaigutatud assigneeringutest, mida vajaduse korral võidakse täiendada nendest lisaassigneeringutest, mis haldavale peadirektoraadile eraldatakse iga-aastase vahendite eraldamise menetluse käigus, arvestades eelarvepiirangutega.

3.2.4. Hinnanguline personalivajadus

– ☐ Ettepanek/algatus ei nõua personali kasutamist

– ☐ Ettepanek/algatus nõuab personali kasutamist, mis toimub järgmiselt:

3.2.4.1. Rahastatakse heakskiidetud eelarvest

Hinnanguline väärtus täistööaja ekvivalendina[17]

HEAKSKIIDETUD EELARVE		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**
• Ametikohtade loeteluga ette nähtud ametikohad (ametnikud ja ajutised töötajad)					
20 01 02 01 (komisjoni peakorteris ja esindustes)		0	0	0	0
20 01 02 03 (ELi delegatsioonides)		0	0	0	0
01 01 01 01 (kaudne teadustegevus)		0	0	0	0
01 01 01 11 (otsene teadustegevus)		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige)		0	0	0	0
• Koosseisuväline personal (täistööaja ekvivalendina)					
20 02 01 (üldvahenditest rahastatavad lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid)		0	0	0	0
20 02 03 (lepingulised töötajad, kohalikud töötajad, riikide lähetatud eksperdid ja noored eksperdid ELi delegatsioonides)		0	0	0	0
Haldustoetuse eelarverida [XX.01.YY.YY]	- peakorteris	0	0	0	0
	- ELi delegatsioonides	0	0	0	0
01 01 01 02 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid kaudse teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
01 01 01 12 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid otsese teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriik 7		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriigist 7 välja jäävad kulud		0	0	0	0
KOKKU		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.2. Rahastatakse sihtotstarbelisest välistulust

SIHTOTSTARBELINE VÄLISTULU	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**
• Ametikohtade loeteluga ette nähtud ametikohad (ametnikud ja ajutised töötajad)				
20 01 02 01 (komisjoni peakorteris ja esindustes)	0	0	0	0
20 01 02 03 (ELi delegatsioonides)	0	0	0	0
01 01 01 01 (kaudne teadustegevus)	0	0	0	0
01 01 01 11 (otsene teadustegevus)	0	0	0	0

[17] Please specify below the table how many FTEs within the number indicated are already assigned to the management of the action and/or can be redeployed within your DG and what are your net needs.

Muud eelarveread (märkige)		0	0	0	0
• Koosseisuväline personal (täistööaja ekvivalendina)					
20 02 01 (üldvahenditest rahastatavad lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid)		0	0	0	0
20 02 03 (lepingulised töötajad, kohalikud töötajad, riikide lähetatud eksperdid ja noored eksperdid ELi delegatsioonides)		0	0	0	0
Haldustoetuse eelarverida [XX.01.YY.YY]	- peakorteris	0	0	0	0
	- ELi delegatsioonides	0	0	0	0
01 01 01 02 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid kaudse teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
01 01 01 12 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid otsese teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriik 7		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriigist 7 välja jäävad kulud		0	0	0	0
KOKKU		**0**	**0**	**0**	**0**

3.2.4.3. Personalivajadus kokku

HEAKSKIIDETUD EELARVE + SIHTOTSTARBELINE VÄLISTULU KOKKU		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**
• Ametikohtade loeteluga ette nähtud ametikohad (ametnikud ja ajutised töötajad)					
20 01 02 01 (komisjoni peakorteris ja esindustes)		0	0	0	0
20 01 02 03 (ELi delegatsioonides)		0	0	0	0
01 01 01 01 (kaudne teadustegevus)		0	0	0	0
01 01 01 11 (otsene teadustegevus)		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige)		0	0	0	0
• Koosseisuväline personal (täistööaja ekvivalendina)					
20 02 01 (üldvahenditest rahastatavad lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid)		0	0	0	0
20 02 03 (lepingulised töötajad, kohalikud töötajad, riikide lähetatud eksperdid ja noored eksperdid ELi delegatsioonides)		0	0	0	0
Haldustoetuse eelarverida [XX.01.YY.YY]	- peakorteris	0	0	0	0
	- ELi delegatsioonides	0	0	0	0
01 01 01 02 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid kaudse teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
01 01 01 12 (lepingulised töötajad ja riikide lähetatud eksperdid otsese teadustegevuse valdkonnas)		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriik 7		0	0	0	0
Muud eelarveread (märkige) - Rubriigist 7 välja jäävad kulud		0	0	0	0
KOKKU		**0**	**0**	**0**	**0**

Ettepaneku rakendamiseks vajatav personal (täistööaja ekvivalendina)

	Kaetakse komisjoni talituste olemasolevast personalist	**Erakorraline lisapersonal***		
		Rahastatakse rubriigist 7 või teadusuuringute eelarveridadelt	**Rahastatakse BA ridadelt**	**Rahastatakse tasudest**

Ametikohtade loeteluga ette nähtud ametikohad			ei kohaldata	
Koosseisuväline personal (lepingulised töötajad, riikide lähetatud eksperdid ja renditööjõud)				

Ülesannete kirjeldus:

Ametnikud ja ajutised töötajad	
Koosseisuvälised töötajad	

3.2.5. Hinnanguline mõju digitehnoloogiaga seotud investeeringutele – ülevaade

Compulsory: the best estimate of the digital technology-related investments entailed by the proposal/initiative should be included in the table below.

Exceptionally, when required for the implementation of the proposal/initiative, the appropriations under Heading 7 should be presented in the designated line.

The appropriations under Headings 1-6 should be reflected as "Policy IT expenditure on operational programmes". This expenditure refers to the operational budget to be used to re-use/ buy/ develop IT platforms/ tools directly linked to the implementation of the initiative and their associated investments (e.g. licences, studies, data storage etc). The information provided in this table should be consistent with details presented under Section 4 "Digital dimensions".

Digi- ja IT-assigneeringud KOKKU	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	**Mitmeaastane finantsraamistik 2021–2027 KOKKU**
RUBRIIK 7					
Institutsiooni tasandi IT-kulud	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIK 7 kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud					
Poliitikavaldkondade IT-kulud rakenduskavadele	0,000	0,000	0,000	0,000	**0,000**
RUBRIIGIST 7 välja jäävad kulud kokku	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**
KOKKU	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**	**0,000**

3.2.6. Kooskõla kehtiva mitmeaastase finantsraamistikuga

Ettepanek/algatus:

– ☐ on täielikult rahastatav mitmeaastase finantsraamistiku asjaomase rubriigi sisese vahendite ümberpaigutamise kaudu

– ☐ tingib mitmeaastase finantsraamistiku asjaomase rubriigi mittesihtotstarbelise varu ja/või mitmeaastase finantsraamistiku määruses sätestatud erivahendite kasutuselevõtu

– ☐ nõuab mitmeaastase finantsraamistiku muutmist

3.2.7. Kolmandate isikute rahaline osalus

Ettepanek/algatus:

– ☐ ei näe ette kolmandate isikute poolset kaasrahastamist

– ☐ näeb ette kolmandate isikute poolse kaasrahastuse, mille hinnanguline summa on järgmine:

assigneeringud miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

	Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**	Kokku
Nimetage kaasrahastav asutus					
Kaasrahastatavad assigneeringud KOKKU					

3.3. Hinnanguline mõju tuludele

– ☐ Ettepanekul/algatusel puudub finantsmõju tuludele

– ☐ Ettepanekul/algatusel on järgmine finantsmõju:

☐ omavahenditele

☐ muudele tuludele

☐ märkige, kas see on kulude eelarveridasid mõjutav sihtotstarbeline tulu

miljonites eurodes (kolm kohta pärast koma)

Tulude eelarverida	Jooksval eelarveaastal kättesaadavad assigneeringud	Ettepaneku/algatuse mõju[18]			
		Aasta **2024**	Aasta **2025**	Aasta **2026**	Aasta **2027**
Artikkel ….					

Sihtotstarbeliste tulude puhul märkige, milliseid kulude eelarveridasid ettepanek mõjutab.

Muud märkused (nt tuludele avaldatava mõju arvutamise meetod/valem või muu teave).

4. DIGIMÕÕDE

4.1. Diginõuded

Kuna liidu seisukoha vastuvõtmiseks ei kasutata digitaalseid vahendeid, siis eraldi

[18] Traditsiooniliste omavahendite (tollimaksud ja suhkrumaksud) korral tuleb märkida netosummad, st brutosumma pärast 20 % sissenõudmiskulude mahaarvamist.

diginõudeid ettepanekuga ei kehtestata. Kuna kavandatav otsus ei ole seotud avaliku teenuse osutamisega, ei kehti käesoleva ettepaneku suhtes ka põhimõte „vaikimisi digitaalne“. Ukraina õigusaktide ühtlustamine liidu omadega võib tulevikus hõlmata ka Ukraina digikaalutlusi, kuid käesolevas selgituses ei tule neid aspekte käsitleda.

4.2. Andmed

4.3. Digilahendused

4.4. Koostalitlusvõime hindamine

4.5. Digimõõtme rakendamist toetavad meetmed
